

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha
Herausgeber: Societad Retorumantscha
Band: 110 (1997)

Artikel: Cuntegn
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-236294>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Cuntegn

Prefaziun	5
Organs da la LR	9

RAPPORT DA LAVUR

Introducziun	18
1. Uniuns affiliadas	19
2. Collavuraturi regiunals	20
3. Scolaziun e furmaziun	20
4. Assimilaziun/integrazion	24
5. Rumantsch grischun	25
6. Post da linguatg	30
7. Post da translaziun	32
8. Servetsch d'infurmaziun e documentaziun	33
9. Meds da massa	38
10. Teater rumantsch	41
11. Chant e musica	42
12. Ediziuns LR 1996	43
13. Contacts/autoritads	48
14. Scuntrada rumantscha 1997	53
15. Administraziun, organisaziun, finanzas	53

Documents

1. Ordinaziun federala dals 26-06-1996 conc. agids finanzials per mantegnair e promover la lingua e cultura rumantscha e taliana	57
2. Lescha da scola dal Grischun: art. 4quinquies ed art. 15bis, al. 3 e 4	59
3. Decisiun da la regenza grischuna dals 02-07-1996 (parts impurtantas)	59
4. Intervenziuns parlamentaras en il cussegl grond	61
5. Resultats da la votaziun federala dals 10-03-1996 davart l'artitgel da linguas (116 CF), tenor chantuns	62
6. Revisiun da las directivas da translaziun da la regenza grischuna dals 17-12-1996	63
7. Reglament da translaziuns da la LR	65
8. Urden davart la surveglianza dals collavuraturi regiunals	66

RAPPORTS DA LAS UNIUNS AFFILIADAS

Societad retorumantscha (SRR)	70
Romania + <i>rapport dal collavuratur regiunal</i>	74
Uniun dals Grischs (UdG) + <i>rapport dal collavuratur regiunal</i>	80
Renania + <i>rapport dal collavuratur regiunal</i>	90
Uniun rumantscha da Surmeir (URS) + <i>rapport dal collavuratur regiunal</i>	98
Uniun da scripturas e scripturs rumantschAs (USR)	106
Cuminanza rumantscha da radio e televisiun (CRR)	110
Uniun da las Rumantschas e dals Rumantschs en la Bassa (URB) .	114
Rapport da la Cuminanza da mussadras rumantschas (CMR).....	118
Rendaquint da la LR	121